

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/all/themes/business/logo.png>

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > RICHART DE SEMILLI > EDIZIONE > Chançon ferai plain d'ire et de pensee > Tradizione
manoscritta > CANZONIERE N

CANZONIERE N

- letto 585 volte

Riproduzione fotografica

Al manoscritto [1]

Image not found
https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/83r_0.jpg



Image not found
<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/83v.jpg>



- letto 565 volte

Edizione diplomatica

	c. 83r
--	--------

Image not found
https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/1_19.jpg

Image not found
https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/2_23.jpg

mest(r)e . R(ichart).
de semilli
Chancon ferai plain di

re (et) de pensee. por cele ri

ens el mont qui plus

magree. he las onques na

ma de cuer quila me bla

sma. Dex por quoi escondit

ma. el ma la mort donee. Dou

ce dame de pris qui ie lou

tant (et) pris. si ma uostre

amor sorpris plus uos aim
que riens nee.

Lafine a
morquimest
el cuer en
tree. nen.

c. 83v

• letto 564 volte	puetpartir cest donc chose passee. b(ie)n uoi tuer me puis. ou noier enun puis car naure ioie puis
	quamamor refusee. Doucedame
	Rubrica
mest(r)e . R(ichart). de semilli	Ele est (et) bele (et) blonde (et) aces mestre Richart de Semilli mee. plus blanche assez quela
	I
Chancon ferai plain di. re (et) de pensee. por cele ri. ens el mont qui plus. magree. he las onques na. ma de cuer quila me bla. sma. Dex por quoi escondit ma. el ma la mort donee. Dou. ce dame de pris qui ie lou. tant (et) pris. si ma uostre. amor surpris plus uos aim que riens nee.	Chancon ferai plain di. re (et) de pensee por cele riens el mont qui plus m?agree. sui autor demorir sil ligree. He las, onques n?ama de cuer quila me bla. Dex. por quoi escondit m?a? tant de sinree ou la tout mis El m?a la mort donee! Douce (et) cors (et) pensee. iames nul qui ie lou tant et pris. mal. neust, nemorir ne peust si m?a vostre amor surpris, plus vos aim que riens nee.
	alainz iornee. Douce. Chanco(n)
	II
Lafine a morquimest el cuer en tree. nen. puetpartir cest donc chose passee. b(ie)n uoi tuer me puis. ou noier enun puis car naure ioie puis quamamor refusee. Doucedame	que lai par fine amor trouee La fine amor qui m'est el cuer entree na depant parisis cest donc chose passee; bien voi, tuer me puis oula tres bele maint qui ma ou noier en un puis, car en avre joie pris qu?a m?amor refusee. maint ou malote. est finee. Do Douce dame [de pris, qui ie lou tant et pris, si m?a vostre amor surpris, plus vos aim que riens nee.]
	III
Ele est (et) bele (et) blonde (et) aces mee. plus blanche assez quela flor enlapree. ne sai deson ator enchateau ne entor. nule sen sui autor demorir sil ligree. douce.	Ele est et bele et blonde et acesmee, plus blanche assez que la flor en la pree, ne sai de son ator, en chateau, ne en tor; nule s?en sui au tor de morir s'il li gree. Douce [dame de pris, qui ie lou tant et pris, si m?a vostre amor surpris, plus vos aim que riens nee.]
	IV

• letto 456 volte Credits Contatti © Sapienza Università di Roma Douce dame que iai CF 80209930587.PI.02133771002 tant dessirree ou ia tout mis	Douce dame que j'ai tant dessirree, ou j'a tout mis cuers et cors et pensee, james nul mal n'eust, ne morir ne peüst
Source URL: https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-n-22 Links: [1] http://gallica.bnf.fr/ark:/12148/btv1b6000955r/f175.image.r--fran%C3%A7ais%20845	qui entre voz braz geüst, jusques a l'ainzjornee. Douce [dame de pris, qui je lou tant et pris, si m'a vostre amor surpris, plus vos aim que riens nee.]
	V
Chanco(n) que iai par fine amor trouee ua devant luis. siseras citolee. oula tres bele maint qui ma fet ennui maint prieli q(ue)le maint oumaioie. est finee. Do ce dame.	Chançon que j'ai par fine amor trovee, va devant l'uis, si seras citolee, ou la tres bele maint qui m'a fet ennui maint; prie li qu'ele m'aint, ou ma joie est finee. Doce dame [de pris, qui je lou tant et pris, si m'a vostre amor surpris, plus vos aim que riens nee.]